

ROOKIE REVOLUTION BABY CARRIER  
MANUAL

---

PORTE-BÉBÉ ROOKIE REVOLUTION  
MODE D'EMPLOI

WELCOME TO  
TEAM ROOKIE!

BIENVENUE DANS LA  
ROOKIE FAMILY !



We are very happy to welcome you on the team. We wish you and your baby a wonderful time together in and with your new Rookie!

Rookie was started with the goal of creating beautiful, yet highly functional products that parents love to use.

Please refer to the instructions for use on the following pages. Additionally you will find a video instruction here:

[rookie-baby.com](https://rookie-baby.com) (or just scan below qr code).

Do you have any questions or feedback for us? Send us an e-mail to:  
[team@rookie-baby.com](mailto:team@rookie-baby.com)

Kind regards  
Your Team Rookie



Nous sommes très heureux vous accueillir dans la Rookie Family. Nous vous souhaitons, à vous et votre bébé, de merveilleux moments avec votre nouveau Rookie !

Chez Rookie notre volonté est de créer des porte-bébés minimalistes et élégants qui sont non seulement jolis, ergonomiques et pratiques, mais répondent également aux normes de qualité les plus élevées.

Veuillez consulter le mode d'emploi ci-dessous ou sur [rookie-baby.fr](https://rookie-baby.fr) (en image et vidéo) rubrique mode d'emploi ou en scannant ce le QR code ci-dessous.

Des questions ou des remarques ? Ecrivez-nous à l'adresse :  
[team@rookie-baby.com](mailto:team@rookie-baby.com)

Bonne lecture,  
Amicalement,  
L'équipe Rookie



## SAFETY

### IMPORTANT! KEEP INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE AND USE.

#### WARNING: FALL AND SUFFOCATION HAZARD

FALL HAZARD: Infants can fall through a wide leg opening or out of carrier.

- Adjust leg opening to fit baby's legs snugly.
- Before each use, make sure the waist belt and all fasteners are secure.
- Take special care when leaning forward or walking.
- Never bend at the waist; bend at the knees.
- Only use this carrier for children between 3.5kg (7.7lb) and 20kg (44lb).

SUFFOCATION HAZARD: Infants under 4 months can suffocate in this product if face is pressed tight against your body.

- Do not strap the baby too tight against your body.
- Allow room for head movement.
- Keep infant's face free from obstructions at all times.

WARNING:

- Constantly monitor your child and ensure the mouth and nose are unobstructed.
- For pre-term, low birth-weight babies and children with medical conditions, seek advice from a health professional before using this product.
- Ensure your child's chin is not resting on its chest as its breathing may be restricted which could lead to suffocation.
- To prevent hazards from falling ensure that your child is securely positioned in the carrier.
- Great care should be taken near hot objects or when drinking hot liquids (danger of spilling).
- Never leave child unattended in or with the carrier.

## FURTHER PRECAUTIONS

- Read all instructions before assembling and using the soft carrier.
- The maximum weight allowed for the carrier is 20kg.
- The carrier should be kept out of reach of children.
- The carrier should be checked regularly for possible signs of damage on the carrier.
- The carrier is suitable for one child only.
- Your movement and the child's movement may affect your balance.
- The carrier is not suitable for use during sporting activities e.g. Running, cycling, swimming and skiing.
- Be aware of the increased risk of the child falling out of the carrier as it becomes more active.
- Ensure proper placement of the child in the product including leg placement.
- Premature infants, infants with respiratory problems, and infants under 4 months are at greatest risk of suffocation.
- Never use a soft carrier when balance or mobility is impaired because of exercise, drowsiness, or medical conditions.
- Never use a soft carrier while engaging in activities such as cooking and cleaning which involve a heat source or exposure to chemicals.
- Never wear a soft carrier while driving or being a passenger in a motor vehicle.
- We recommend that you first carry your baby with a second person at home.
- Keep the carrier away from children when it is not in use.

# SÉCURITÉ

## IMPORTANT : CONSERVEZ CETTE NOTICE POUR TOUTE UTILISATION FUTURE

### ⚠️ AVERTISSEMENT: RISQUE DE CHUTE ET D'ÉTOUFFEMENT

**DANGER DE CHUTE** : Les nouveau-nés peuvent glisser ou tomber du porte-bébé si l'ouverture des jambes est trop large.

- Ajustez l'ouverture des jambes de manière à ce qu'elle soit bien ajustée aux jambes du bébé.
- Faites particulièrement attention lorsque vous vous penchez en avant ou lorsque vous marchez.
- Fléchissez toujours les genoux lorsque vous devez vous pencher et ne vous penchez jamais en avant.
- N'utilisez ce porte-bébé que pour les enfants pesant entre 3,5kg (7.7lb) et 20kg (44lb).

**DANGER D'ÉTOUFFEMENT** : les nourrissons de moins de 4 mois peuvent s'étouffer dans ce produit si leur visage est trop serré contre votre corps.

- Ne serrez pas trop fort le corps du bébé contre vous.
- Prevoir suffisamment d'espace pour que le bébé puisse bouger sa tête.
- Veillez à ce que le visage du bébé soit accessible à tout moment.

**ATTENTION** :

- Observez constamment l'enfant et assurez-vous que sa bouche et son nez ne soient pas comprimés.
- Pour les prématurés, les bébés de faible poids à la naissance ou les bébés malades, il convient de demander un avis médical avant d'utiliser le porte-bébé.
- Assurez-vous que le menton de l'enfant ne repose pas sur sa poitrine, car cela peut gêner la respiration et entraîner un étouffement.
- Pour éviter le risque de chute, assurez-vous que l'enfant soit bien positionné dans le porte-bébé.

# AUTRES MESURES DE PRÉCAUTION

- Lisez attentivement ces instructions avant d'utiliser le porte-bébé pour la première fois.
- Le poids maximum autorisé pour la civière est de 20kg.
- Le porte-bébé doit être contrôlé régulièrement pour s'assurer qu'il n'est pas endommagé.
- Le porte-bébé n'est conçu que pour un seul enfant.
- Vos mouvements et ceux de l'enfant peuvent perturber votre équilibre.
- Le porte-bébé n'est pas adapté aux activités sportives, par exemple la course, le vélo, la natation et le ski.
- Veillez à assoir correctement l'enfant dans le porte-bébé et à une position correcte des jambes, voir position accroupie-écartée, position en forme de M, position physiologique.
- Les bébés prématurés, les bébés souffrant de problèmes respiratoires et les bébés de moins de 4 mois présentent un plus grand risque d'étouffement.
- Ne pas utiliser le porte-bébé si votre équilibre est perturbé, par exemple par le sport, des vertiges ou des problèmes médicaux.
- Ne jamais utiliser le porte-bébé pendant des activités telles que la cuisine ou le nettoyage, qui impliquent une source de chaleur ou l'utilisation de produits chimiques.
- Ne jamais utiliser en conduisant, même en tant que passager.
- Nous recommandons d'essayer le produit pour la première fois à la maison avec l'aide d'une deuxième personne.
- Tenir hors de portée des enfants.
- Attention au risque accru de chute si l'enfant s'agite.

## GETTING STARTED

1



2



3



4



EN

1. Put the Rookie **ABOVE** your belly button like an apron. Depending on your body height, it can be on your lower ribs.
2. Guide the **LONG** end of the waist belt tightly around you. Excess length of the waist belt can be pulled through the "belly-kiss" loop.
3. Close the carrier with the short end of the belt.
4. The waist belt should be quite tight **ABOVE** your belly button.

**ATTENTION!** If the waist belt protrudes sideways, the Rookie wasn't put on properly!

## INSTALLATION

FR

1. Positionnez le Rookie vers vous suspendu vers le bas, le logo (étiquette Rookie noire) tourné vers vous. Positionnez la sangle ventrale **SUR** le nombril et mettez le Rookie comme un tablier. Selon ta taille, il se peut que la sangle ventrale soit également placée sur tes côtes inférieures.
2. Commencez par passer l'extrémité **LONGUE** de la sangle ventrale autour de vous en la tendant. La longueur excédentaire de la sangle peut être passée dans le passant "Belly-Kiss".
3. Fermez la ceinture à l'aide de la fermeture velcro à l'extrémité courte de la sangle.
4. La ceinture doit être assez serrée **SUR** le nombril.

**ATTENTION!** Si la sangle **VENTRALE** dépasse sur le côté, le Rookie n'a pas été mis correctement !

5



6



7



8



9



EN

5. Adjust the width of the carrier to the baby's legs. It should extend from one knee to the other knee.
6. Settle the baby into the seat of the carrier and smooth the carrier panel up the back of the baby so it comes up to the base of the baby's neck.
7. While supporting your baby with one hand, place the shoulder straps over your shoulder.
8. Close the sternum-strap buckle.
9. For best wearing comfort, DO NOT pull the sternum-strap buckle too tight. The shoulder straps will distribute the weight as centrally as possible when having the strap with the buckle run over shoulder blades in a comfortable setting.

**TIP:** If you feel the shoulder strap is cutting into your neck, your baby might be sitting too low, make sure your baby's head is easy to reach for a kiss and if not, try lifting them higher onto your chest and tightening the side straps. Alternatively, release the tension of the sternum-strap on the back. This strap position can be adjusted to sit higher or lower with the snap buttons on the inside of the shoulder strap.

FR

5. Ajustez l'assise aux petites jambes du bébé. Elle doit aller du creux du genou.
6. Installez le bébé dans le siège du porte-bébé et lissez le tissu à l'arrière du bébé de manière à ce qu'il atteigne la nuque du bébé.
7. Tout en soutenant le bébé d'une main, placez les bretelles au-dessus de votre épaule.
8. Fermez la boucle dorsale, en haut du dos.
9. Pour un confort optimal, NE serrez PAS trop la boucle. Les bretelles répartissent le poids de manière aussi centrale que possible lorsque la boucle se situe sur les omoplates dans le dos.

**Astruce :** Si vous avez l'impression que la sangle avec boucle dorsale coupe la nuque, le bébé est peut-être assis trop bas. Assurez-vous que la tête de bébé soit facilement accessible pour un bisou. S'il est encore trop bas, essayez de le soulever plus haut sur votre poitrine et de resserrer les sangles latérales. Vous pouvez également relâcher la tension au niveau de la boucle dans le dos. Celle-ci peut être réglée à l'aide des boutons-pression situés à l'intérieur des bretelles de manière à ce qu'elle soit plus haute ou plus basse.

10



11



12



EN

10. Tighten the straps. **CAUTION:** The carrier should be snug but not too tight. The baby should be settled in the seat of the carrier allowing for a *slightly rounded back*.
11. If necessary, the width of the carrier can be pulled into the knee pit a bit more at the side of the waist belt.
12. The top can be folded for added support.

FR

10. Serrez la sangle. **ATTENTION:** Le porte-bébé doit être serré, mais pas trop. Lors du serrage des boucles, toujours veiller à ce que le bébé soit assis dans le porte-bébé avec le dos légèrement arrondi. Si les boucles sont trop serrées, la courbure du dos peut être compromise et le bébé risque d'être assis trop droit.
11. Si nécessaire, tirez la barre sur le côté de la ceinture ventrale un peu plus vers le creux des genoux de bébé.
12. La partie supérieure peut être pliée pour un soutien supplémentaire.



EN

## FINAL CARRYING POSITION

The knees bend higher than baby's bottom and the back is slightly curved. Baby's head should be placed high up on your chest. The forehead is kissable at any age. Mouth and nose is free from obstruction.

NOTE:

Instructions using a carry doll: 53cm tall, 3500g heavy

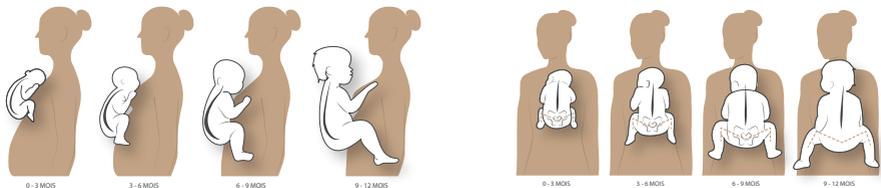
FR

## POSITION DE PORTAGE

Le bébé est assis dans le porte-bébé en position accroupie et écartée, dite position en M, ou position de la grenouille, les genoux pliés du bébé étant positionnés plus haut que les fesses. Le dos du bébé est légèrement arrondi et la tête du bébé repose au-dessus de la poitrine, sur le décolleté. Si vous pouvez embrasser la tête de bébé, il est assis à la bonne hauteur.

REMARQUE :

Photos prises à l'aide d'un mannequin de portage : 53cm de hauteur, 3,5 kg



## HEADREST

1



EN

1. To support baby's head, remove the headrest from the front pouch and attach it to the tab on the shoulder strap.
2. The size should be adjusted to the baby's head by pulling on the headrest (see picture).

Final carrying position with headrest:

**CAUTION:** For smaller babies, keep one side open to allow airflow. Do not close headrest completely!

## APPUI-TÊTE

2



FR

1. Pour soutenir la tête du bébé, retirez l'appui-tête de la poche avant et fixez le sur les bretelles au niveau des épaules à l'aide des boutons pressions.
2. La taille doit être ajustée à la tête du bébé en tirant sur le cale-tête (voir photo).

**ATTENTION:** Pour les bébés plus petits, gardez un côté ouvert pour permettre la circulation de l'air. Ne fermez pas complètement l'appui-tête !

## TIP: DOWNSIZING FOR NEWBORN (UNDER 4KG)

## POSITION NOUVEAUX-NÉS (MOINS DE 4KG)

1



2



3



4



5



EN

1. For newborns or small babies, the Rookie can be reduced in size. First, adjust the width of the carrier to the baby's legs (from one knee to the other knee).
2. Then fold down the carrier 2x at the waist belt and place it above your belly button.
3. Fold anticlockwise, towards yourself.
4. Close the carrier with the short end of the belt.
5. Final carrying position for newborns: The waist belt (unlike an unfolded Rookie sits below your baby's bottom).

NOTE: Instructions using a carrying doll: 48cm tall, 2300g heavy.

FR

1. Pour les nouveau-nés ou les petits bébés, il est possible de réduire la taille du Rookie. Pour cela, il faut d'abord adapter la civière à la longueur des jambes du bébé (de sorte à ce qu'elle atteigne le creux du genou).
2. Ensuite, repliez 2 fois le rookie au niveau de la sangle abdominale (pliez la ceinture sur elle-même) et placez-la au-dessus du nombril.
3. Pliez la ceinture dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, en direction de vos hanches. La sangle abdominale ne dépasse pas ensuite.
4. Fermez le porte-bébé avec l'extrémité courte de la ceinture.
5. Position de portage pour les nouveau-nés terminée : La ceinture ventrale est placée sous les fesses du bébé.

REMARQUE: Photos prises à l'aide d'un mannequin de portage : 48cm de haut, 2,3 kg



## SPECIAL FEATURE: CARRYING WITHOUT WAISTBELT

(FOR BABIES WHO CAN SIT - FROM 6 MONTHS)

1



2



3



4



EN

1. Pull out the waist belt.
2. Waist belt is now separated from the carrier.
3. Spread out the Rookie on a rise.
4. Put the baby inside and put the legs into the shoulder strap loops on the side.  
CAUTION: The legs must be placed through the loops so that the strap runs under the leg.

## PORTAGE DANS LE DOS (POUR LES BÉBÉS QUI TIENNENT ASSIS - À PARTIR DE 6 MOIS)

FR

1. Tirez sur la ceinture.
2. La ceinture est maintenant séparée du porte-bébé. Rangez-la.
3. Étendre le Rookie sur une chaise.
4. Mettez le bébé à l'intérieur et placez ses jambes dans les boucles de la bretelle de chaque côté. ATTENTION: Les jambes doivent être placées dans les boucles de façon à ce que la sangle passe sous la jambe.

5



6



7



8



EN

5. Put the Rookie on your back or chest like a backpack.
6. Tighten the straps for additional support before getting up.
7. **IMPORTANT:** Always close the sternum-strap buckle!
8. Final carrying position: The knees bend higher than baby's bottom and the back is slightly curved.

NOTE: Instructions using a carry doll: 53cm tall, 3500g heavy

FR

5. Mettez le Rookie sur votre dos, enfitez-le comme un sac à dos.
6. Fermez la boucle de devant pour sécuriser les bretelles avant de vous lever.
7. **IMPORTANT:** Fermez toujours la boucle de la sangle de sternum !
8. Position finale de portage : Les genoux sont pliés plus haut que les fesses du bébé et le dos est légèrement arrondi.

NOTE : Photos prises avec une poupée de portage : 53cm de haut, 3,5 kg.

EN

## CARE INSTRUCTIONS

Please close the fasteners and the hook and loop tape before washing.

Wash by hand or in the washing machine at max 30°C with a mild detergent.

Do not use detergents that contain bleach, perfume, dyes, optical brightener or chlorine.

Air dry your carrier.

Faux leather and upholstery must not be ironed.

FR

## CONSEILS D'ENTRETIEN

Veuillez fermer les clips et le velcro avant le lavage.

Lavage à la main ou en machine à 30 degrés avec une lessive douce.

N'utilisez pas de lessive contenant de l'eau de Javel, du parfum, des colorants, des azurants optiques ou du chlore.

Séchez à l'air libre.

Le rembourrage ne doit pas être repassé.



*Rookie*

Rookie Berlin GmbH  
Unter den Linden 24  
10117 Berlin  
Germany

Register Court / Registergericht: Local Court Berlin Charlottenburg  
Registration number / Registernummer: HRB 197160 B  
Managing Director / Geschäftsführer: Benjamin Berndt  
E-mail: [team@rookie-baby.com](mailto:team@rookie-baby.com)



0736724469143